



#### Terms and Conditions:

1. Apple: Only valid on purchases in Hong Kong Dollars (HK\$).
2. AWS & Dropbox: Only valid on purchases in US Dollars (US\$).
3. The registration period commences on April 27, 2021 and ends on June 27, 2021, both dates inclusive ("Promotion Period").
4. Cardmembers must successfully register an Eligible Card during the Promotion Period, then spend a net amount of HK\$1 or more, in one transaction ("Spending Requirement") in-person or online at [participating merchants](#) ("Participating Merchants") with the Registered Card during Promotion Period ("Eligible Transaction") to receive 3 extra Membership Rewards points per HK\$1 spent ("Registered Card Offer").
5. During the promotion period, the Registered Card offer is limited to 300,000 extra Membership Rewards points per Registered Card.
6. The Registered Card offer is open to individuals who hold basic American Express Business and Gold Business Cards issued in Hong Kong by American Express International, Inc. ("Eligible Cards"), excluding all other American Express Cards, Corporate Cards and American Express Cards issued by DBS Bank (Hong Kong) Limited.
7. Supplementary Cards are not eligible for this offer.
8. Excludes transactions where Cardmembers do not spend directly on their registered card in store or online at Participating Merchants.
9. Excludes transactions made through a third-party establishment or third-party payment processor.
10. Un-posted/cancelled/refunded transactions and transactions that are found to be fraudulent or are eventually cancelled/refunded will be considered as ineligible transactions.
11. Points are not redeemable for cash or other payment form.
12. Extra points should appear on Cardmember's billing statement within 5 business days from Eligible Transaction but may take up to 100 business days from the end of Promotion Period.
13. Points may not be applied to the Cardmember's Account if the account has been suspended or cancelled and may be reversed if Eligible Transaction is returned or cancelled.
14. Transactions conducted in foreign currencies will be converted to Hong Kong Dollars based on the rate of exchange at the time your Card transaction is processed by American Express. A Currency Conversion Fee applies when payment is charged in a currency other than Hong Kong Dollars and this charge does not count toward the Spending Requirement. Cardmembers must meet the Spending Requirement in Hong Kong Dollars, after currency conversion, to be eligible for the Registered Card Offer. For more information regarding charges made in foreign currencies, please refer to the relevant Cardmember Agreement.
15. Participating Merchants is solely responsible for all products, services, consultations and advice. American Express International, Inc. ("American Express") is not the provider of any of these products and/or services that are made available pursuant to the Registered Card Offer and makes no representation or warranty in relation to such products and/or services.
16. In the event of any dispute arising from this promotion, the decision of American Express and Participating Merchants shall be final.
17. American Express reserves the right to amend the terms and conditions, suspend or terminate the Offer at any time without prior notice.
18. In the event of any inconsistency between the English and Chinese versions of these Terms and Conditions, the English version shall prevail.

條款及細則：

1. Apple：只適用於以港幣（HK\$）進行之簽賬。
2. AWS & Dropbox：只適用於以美元（US\$）進行之簽賬。
3. 此登記卡優惠適用於 2021 年 4 月 27 日至 2021 年 6 月 27 日，包括首尾兩天（「優惠期」）。
4. 卡會員必須於優惠期內成功登記合資格的美國運通卡，並於優惠期內憑已登記的美國運通卡（「合資格簽賬」），於參與商戶（「參與商戶」）進行實體或網上單一簽賬淨值滿 HK\$1 或以上的消費（「簽賬要求」），方可以每 HK\$1 獲得額外 3 美國運通積分（「已登記之卡優惠」）。
5. 優惠期內，每張已登記的美國運通卡最多可獲 300,000 額外美國運通積分。
6. 已登記之優惠只適用於由美國運通國際股份有限公司（「美國運通」）於香港簽發的美國運通商務卡及商務金卡的基本卡會員。優惠不適用於其他美國運通卡、美國運通公司卡、及星展銀行(香港)有限公司簽發美國運通卡。
7. 優惠不適用於美國運通商務卡及商務金卡的附屬卡會員。
8. 優惠不適用於並非直接以已登記之美國運通卡於參與商戶進行實體或網上之簽賬。
9. 通過第三方進行的交易或處理的付款不適用作合資格簽賬。
10. 任何未過賬／取消／退款的交易或被發現為欺詐交易或最終被取消／退款的交易，將不被視為合資格簽賬。
11. 積分不可兌換現金或其他支付方式。
12. 額外積分會於進行合資格簽賬後的 5 個工作天內，或於優惠期結束後的 100 個工作天內存入會員已登記之美國運通卡賬戶內。
13. 如卡會員之賬戶已被暫停或取消，積分將不會被存入卡賬戶。如任何合資格簽賬被退款或被取消，美國運通可收回已授出的積分回贈。
14. 以港幣以外的貨幣的合資格簽賬將兌換成港幣，而兌換將於美國運通處理有關費用當日進行。以港幣以外之貨幣簽賬 將被收取費用，而此費用將不會被計算於簽賬要求。會員須於外幣簽賬折算為港元後仍達至以港幣計算的簽賬要求，方合資格享有此已登記卡優惠。有關以外幣簽賬的費用詳情，請瀏覽相關會員協議。
15. 所有產品、服務、諮詢、及建議均由參與商戶根據此條款及細則負責提供予會員。美國運通並非有關於優惠之產品及／或服務之供應者，亦不對其作出任何表述或保證。
16. 如有任何爭議，美國運通及參與商戶保留最終決定權。
17. 美國運通保留隨時修改本條款及細則而毋須事先通知之權利。
18. 本條款及細則的中英文版如有任何差異，一概以英文版本為準。